

告白刊例

論前一百字起碼多則以十字  
遞加每日每字暫取洋銀一分  
後幅長行二百字起碼短行五  
十字起碼多則均以十字遞加  
第一日每字五釐第二日至第  
七日每字三釐第八日以後每  
字二釐半

西歷一千九百七年  
二月十九號禮拜二

本報自丁未正月初四日起在紹城大雲橋後觀蒼石庫牆門內另設分銷以  
便諸君就近購取如蒙定閱請向徐棠棠君接洽可也 申報館謹啓

上學期入學額附課  
堂即繳學額不論  
省分無定額正課蘇皖各  
半有缺額由附課挑補出  
身獎勵正學齡本科  
附課同學齡十六  
歲至二十四歲豫科十六  
歲至二十歲  
十歲  
名本年正月十五起二月  
初五止隨保證錄取  
到隨考保證後遵  
同保證人到本堂出具志  
願保證書

東棋盤街牛大士行倒閉股東沈耕孫葉潔甫均上海人年各四十歲左右換款逃避如有人扭送至晉和莊者每名謝洋五百元如通風報信因而拿獲者每名謝洋三百元决不食言 滬北晉和寶和壽康莊啓 二六

募收皖賑啟

皖北鳳穎淮河災慘廣闊令人束手浩歎前經報告諒達聽聞近遭風雪又不知距  
竊若干矣督撫憲竭力援救仰邀頒發國帑十萬兩此間曾少卿施子英兩觀  
察又籌墊二萬兩李仲仙中丞在寧勸助約有四萬元昭煒經方先後捐募三萬餘  
元均已兌解災區分別散放百萬餘生暫延殘喘仍覺十不飽一旦冬賑未遍春竟飢屈即如靈璧鳳陽一帶由清江資遣散回者  
秋潦蕩洗田舍已墟野哭無烟奚啻置之死地代望四方仁人大發慈悲已助者隨緣廣勸未助者徹解慈囊或即就便送交  
曾少卿觀察中外日報申報新聞報南方報時報諸大善長代收彙交或即逕交虹口國南里鐵路局內安融義賑收  
發所昭煒經方心銘晴以蕃等均常川在所當即掣奉收條隨到隨解並登報徵信藉銘大德不勝隨處盼禱之至

重寶男孺女七八月間結紲於途李宗棠觀察請隸穎城因奉江督委赴安徽調查全皖學務時周歷皖北目擊災狀與穎紳商士聯銜電稟督撫憲暨同鄉京官懇請停徵辦賑當蒙院撫憲詳報情形一面派員勘災 皇恩浩蕩頒賞帑銀十萬兩據聞十月間開放僅擇要區不敷急賑如宿州靈璧泗洲五河渦陽穎上六處外被災尙多不遑兼顧現在鴻賑之款不逮淮徐海之一成偏野哀鴻束手待斃調查近來死亡人口尤確計渦陽蒙城亳州三處男女死亡四千餘口穎上阜陽兩處男女死亡三千餘口太和男女死亡六百餘口霍邱較少鳳陽懷遠鳳臺三處男女死亡三千餘口靈璧宿州明處男女死亡七千餘口壽州定遠兩處男女死亡二千餘口五河泗洲兩處男女死亡三千餘口盱眙男女死亡七百餘口此鳳穎泗三屬實在情形也死者間以蘆席掩蓋現在蘆席亦用盡矣變爛之麥秫豆等不食則餓死食之亦必病死價值非常之貴糴糧亦不易購運春荒固不待言目前若不急賑恐飢民有岌岌不可終日之勢是在華洋籌賑善士大發慈悲一觀同仁既活人命且弭後患迫切報告爲已死者述其慘劇爲將死未死者鳴其哀痛焉

場頗廣以致肥細絲價騰貴吾業各貨造本甚巨不得已邀同業彙議於丁未年  
例照丙午春盤暫加一分鉅以補不足祈各寶號貴客鑒諒是荷雲錦公所二啓

新到頭等唱戲機片  
真正超等名角演唱京調椰子廣調徽調崑腔小曲潮州汕頭洋操洋調多至四五千樣貨比戲樓上更響十倍例分頭一三四等○鳥牌○銀牌○黑牌○綠牌  
價廉物美仕商賜顧請認明機器戲片上均有謀得利公司字樣方是真真正好貨  
經售處棋盤街○興昌祥○慎泰○懋昌洋貨號○上海英大馬路東首○英商謀得利總公司謹啓  
2112

謹啓者先嚴汝舟府君在日所有代人擔保一切現在詠佳年幼無力續保凡有保單等項概行作廢恐未週知特此登報聲明伏乞 鑒原 王詠佳稽首

現值新春 開學期近 各學堂朱購彩  
育器械承 惠臨實深感幸 謹備彩  
品藉酬雅意 凡購物一元者 贈送

枝或本館出版之五彩博物圖一套計十二幅限正月底截止本館現定正

本館出牘圖書厚蒙學界獎許  
幸之餘 源自策勵 編譯益當研究  
價值務必從廉 今屆新春 特贈彩

月杪爲限 每購書一元者 贈品如下 聽擇一種

新增特別五彩春牛等圖十餘種洋六角近來外間影射甚多購者務祈留意

上海申昌書局啓



本報第三張附印新譯樓霞女俠傳小說閱者注意

電傳 上諭

○正月初六日奉

上諭御史江春霖奏稽查齋戒指名奏參等語大理院少卿劉若曾託人代遞職名殊屬不合劉若曾著交部議處欽此 同日奉  
上諭朕奉慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后懿旨  
方今時事艱難前經降旨為立憲之預備內外大小臣工於一切政治宜如何切實舉行力圖振作乃體查近日情形仍不免敷衍因循徇情見好殊負朝廷惕厲憂勤之至意茲特重申誥誡嗣後內外諸臣於辦事用人務各力求實際一秉大公倘再不能痛改積習破除情面一經查出定不姑寬欽此 同日奉  
上諭壇廟祭祀典禮綦重所有應行陪祭人員當如何齋莊整肅乃近來陪祭各員並不遵守典章以致人數亦復寥寥殊屬不成事體嗣後務各恪恭將事毋得視為具文經此次申諭之後倘再有延誤定行懲處不貸欽此

電傳 宮門抄 正月初六日 召見軍機 林開謨 那蘭 格口勒

論近日人心趨于損人利己

(共)

嗚乎中國人民之思想只知有升官發財而已苟可以達升官發財之目的不問其有損于人否也亦不問其有愧于心否也凡利己損人之事無所不為清議不足畏王章不足懼人受其害已享其利蓋人心之陷溺自古已然而以今日為尤甚其利己也無所不用其極由利己之故不得不害人故其害人也亦無所不用其極試據最近之事言之約有三端

一徵之于兵丁 兵也者所以救民者也乃中國之兵丁以之救民則不足以之害民則有餘非惟害民已也並戕賊其民而不顧試觀

古籍所記載凡略地攻城必斬首數萬級然此猶施之鄰國之民非施之本國之民也至于近世川湖匪亂則民之畏官軍甚于畏匪具見于包安吳四種乃據近日之傳聞鄂軍之討劉匪也與匪軍相距于某山彼此相持不敢前進所謂斬首數百級獲匪數百人者皆非真匪乃附近之良民凡民家之殷富者官軍輒誣以通匪向之索財偶有不遂則屠戮其身家甚至闔村受禍為軍官者非惟不責以殺民之罪轉以勝匪報聞以博一己之富貴(去歲粵西之事亦大抵若此)則今之紅其頂花其翎者皆小民流血之所染也(中國兵

丁所以忍于外淫擄殺者以將帥輕視其兵將帥欲邀功則死其兵所謂一將功成萬骨枯也故兵丁欲邀功則死其民)此小民所由嫉視官兵歟

二徵之于官吏 國家之設官所以為民也乃今日之為官者則視民命為至賤據近日傳聞則揚州災民其數不下數萬然較之清江僅十分之一清江賑務經楊觀察之籌畫災民之遺散者不下數萬而揚郡之災民則流離如故是必揚郡賑災之法不逮清江郡之官吏慮大吏之譴責不能保一己之功名由是強迫飢民使之反里並調集營兵預備軍實名為設防實則為恐嚇飢民計而飢民乃人人以死自危矣夫災民之所值者天災也就食他所不過欲保存身命已耳今迫之以死愛民之政何在在乎惟斯心也于一己之功名則視為甚重于他人之身命轉視之為甚輕揚郡之官吏既又何怪乎寧國誣農民為幫匪孝豐誣鄉民為盜匪而殺之以邀功耶吾聞古之循吏更有為民請命而以去就爭之者未聞因一己之去就而棄民命于不顧者若近日官吏之所為真所謂苛政猛于虎矣

三徵之于偵探 近歲以來中國人民于一切學術不聞有進步其稍有進步者厥惟偵探偵探之術亦不一而中國人所擅長者則惟偵探革命黨其故何哉蓋捕獲黨人可以迎合政府可以取信于大吏因以博一己升進之階夫所探而果革命黨也吾亦何說之辭無如今之為偵探者告外發覆以報私仇於己之所不睦者則加以革命黨之名誣列罪狀以白大僚甚至野雞大王之無賴而亦牽連羅織編入黨籍蓋推若之心行若之術非惟可以洩私憤也兼可邀賞功之典則其心之險惡尙堪問耶傳聞今之為偵探者其所傾陷非同鄉同業之人即同學同業之人反唇相噬以人之苦易己之樂以人之死易己之生所謂良知者果安在也

綜上三者居心操術如彼險惡彼輩量者何不幸而生于今日之中國竟枉死于同胞之手耶彼損人利己之人又何幸而生于今日之中國克以他人之身命為一己升官發財之捷徑耶噫

專電一

京北

(正月初六日午刻)

奏准再行緩運蘇漕 御史吳鈞奏請將江蘇漕糧再行緩運

五萬石

分撥災區核實散放交部議覆奉 旨允准(左)

專電二

京北

(正月初六日戌刻)

部駁息借外款辦賑 江督端午帥請息借外款辦

理災賑 經度支部會商外部不准(句)

專電三

揚州

(正月初七日丑刻)



飢民聚眾毆官 揚州飢民不服遣散聚眾毆官幾釀大變(見)

度支部最近要聞 北京

▲湘省難籌出使經費 去臘度支部電令湘省籌解出使經費四萬兩湘撫以本年水災之後繼以軍需藩鹽各庫羅掘一空實在無款可籌電復度支部請展至明年再行設法補解

▲整頓川省木銷土稅 度支部調查各省土稅以川省為大宗特電川督整頓本銷請由川督出示開辦其有應行推廣及續議變通之處仍由川督商同督辦大臣和衷辦理庶幾本銷稅項日見起色至統收額數若干姑俟開辦一月後查明出口報關本銷二項担數再行核定

▲災賑無人索費 度支部接廣西大吏來電云西省災賑案經具奏請 旨尚未報銷現在無人招搖索費奉諭謹當密查如近來有人索費再據實密陳仰副剔除積 之意(駟)

▲甄別司員辦法 度支部溥仲陸尙書因查本部筆帖式文理通順公事敏捷者甚屬寥寥現在改良部務亟宜設法整頓擬於二月間嚴加考試共分三等其取一等等者提前擢補二等等者按照舊班三等者限期學習不列等等者撤退其餘各項司員俟考試筆政時一律甄別以重名實(上)

陸軍部近事 北京

▲興辦海軍之計畫 陸軍部鐵寶臣尙書與各堂憲籌議興辦海軍事宜大旨仍分遼東吳粵四枝以期聯絡俟開印後再當電商南北洋大臣及鄂督張香帥詳細酌核(上)

▲議商分設司科制度 陸軍部改官制事所有部務凡分十司一軍機司二軍制司三軍計司四軍需司五軍課司六軍衡司七軍備司八軍醫司九軍牧司十軍訓司又分司為科一司多則六科少則二科按事務繁簡定奪至應如何分科各股刻下正在議商(聞)

郵傳部近事 北京

▲議提鐵路餘款為辦公經費 郵傳部堂官以經費支絀辦公踴躍電飭關內外鐵路將餘款詳細造冊報部以憑提用

▲電查修築開海鐵路事宜 郵傳部電致盛京將軍略謂據奉省士商人等稟請自行集股修築開原至海龍鐵路本部業經批准在案務請轉飭該士商等將籌辦事宜及詳細章程一併造冊送部以憑查核存案(和)

江北災况近聞

○西二月四號清江浦來函云人民凍餒坐斃日見悽慘無論晝夜饑民悉集門外一出門則羣起求助幾有不能脫身之勢婦女捐助之衣服已為散給有一次難民向余等索取衣服幾為所窘幸警察喝阻始得出險此等事情甚為可恐也 西正月二十九號正陽關來函云此間諸事不佳百姓因饑

寒而死者甚多沿街盡係難民呼號乞食百物昂貴米麥甚少奈何中國政府何但運糧食至江北而置此間於不顧耶搶劫謀害之事無日無之百姓皆極驚恐偷不未雨綢繆則亂事恐乘機而起矣譯字林報

炮艦工竣定期來華

○初五日東京電云中國在日本新造之砲艦現由神戶起程開往上海楚泰一艘於今日開行楚通一艘定於十九號(即正月初七日)楚裕一艘定於二十一號(即正月初九日)先後啓行譯字林報

譯者按楚泰等砲艦係鄂督與神戶川崎船廠訂造專備長江江面巡緝之用 又按此事已見初五日本報漢口訪函視此稍略故複譯之

松郡藥局議准遷移

○松郡火藥局迭經士紳稟請遷移現蒙省憲允准議遷建於江陰之黃山地方前日提署奉到札文知江督已委正任福建建甯鎮總兵徐傳隆為遷建藥局監督一切均歸主持云(使)

通咨遞換無烟火藥

○兩江督轅接到陸軍部通咨署謂昨有德工程師來謁據稱泰西各國造存無烟火藥以新為貴設或年久走性往往有無故自焚之害德國國家因此防範甚嚴斷無積存十年八年之理如提出應用新舊遞換不憚煩勞間或查出過舊之藥立即報廢棄諸水中毫不吝惜等語查核所陳不為無見應請轉飭各營台局廠將所存無烟火藥新舊遞換切勿疏忽貽誤軍儲(全)

法人經營滇南之實業

○初五日倫敦電云建造勞開至雲南府鐵路之合同已由法政府與越南鐵路公司在法京巴黎簽押 記者按勞開在中國邊界為哈諾(譯音)至雲南府鐵路之結尾停車場離雲南省城約英里二百九十八里譯字林報

德國自稱不願獨擅山東利益

○日本紀事報載華盛頓電云德國領事官葛雷西君通告美外部羅德謂現在諸傳德國在中國山東省所得利益不任他國均沾之說全係子虛德國甚願各國同得此等機會也譯文匯報

長崎民政署發還華人稅款

○文匯報云日本長崎民政署已將向中國人所收家屋稅自來水稅發還華人

電陳川省統稅情形

○日前川省大吏電達度支部云川省統稅並未全解省局柯大臣電當係傳誤查收欸一節前蒙大部奏復由原徵各局關按照章程每擔收銀一百十五兩由局收者以八十七兩七錢二分解交部局所餘局收二十七兩二錢八分仍如數留歸川省備解稅釐要欸並一切局用委員薪水之用細譯大奏應以八十七兩解部局二十七兩零留川局仰蒙奏准行令欽遵在案查定章統稅未盡事宜隨時隨地酌量情形分別奏



咨辦理大部統籌兼顧苟有便於外省無損於部庫必蒙體恤准行  
所有前准川省按撥留款於原額之外有所加增於部款並無虧損  
若多一轉仍由部局按撥撥還爲部款計無絲毫裨益而川局諸  
多窒礙不僅延誤要需況此項稅銀收足額款爲限仍由部局按月  
查核於定章核明應撥數目如數撥還之旨仍不相背既荷奏准在  
前定蒙曲諒於後現在各局卡遵照覆案按撥分解實非全解省局  
其設立土行各節處遵鈞電陸續舉辦諸祈垂察爲禱再每月收款  
截數一俟各局卡冊報到齊自應遵照分晰電達(旬)

### 咨照不准請免地稅

京師

○日前郵傳部各堂議

及農工商部前經奏定鐵路納地稅則業已通行咨照各省在案查  
近日仍有奏請免稅者往返駁查殊費周折現當整頓路政之際應  
再咨飭各省將軍督撫嗣後無論官辦商辦各路均不得率行請免  
賦稅以重課款而符奏章(上)

### 咨飭講求種棉紡紗

北京

○農工商部尙書振貝

子因查歷年通商各關華洋貨物表各國運入各種棉布紗絲等項  
爲數甚巨商之各堂擬咨兩廣三江等省督撫飭屬勸導農民講求  
種棉及紡紗之法務必認真改良挽回利益(和)

### 節錄蘇某議設稽征官膏公所章程

江蘇

一現定應禁於征之法洋土藥既一時不能斷官專收專賣惟有於各店售膏定爲官  
價如時價每膏一兩值制錢一千文准加一倍售爲二千文所加之千文准由店扣  
留一成作爲津貼其餘九成統行解交稽征官膏總公所兌收填給三聯收照其向  
來膏店應納厘餉仍照舊章核辦不在加價之內

一擬設稽征官膏總公所於省城刊刻關防請札委候補道爲總辦並選候補知府  
或直隸州一員爲提調駐所總核一切另設文案一員辦理文牘又核收二員專管  
填給執照收解銀錢等事又招待二員接待紳商往來商酌事宜諸提調核奪或  
即時請提調直接商辦各員薪水臨時酌定此外尚須設清書一二名及雜差數名  
一烟膏既名爲官膏凡專售膏之店及帶膏之土棧應遵前定章程持照買膏不准  
私自買土熬膏土棧只准將土藥賣與有照之膏店熬膏出售或自行領照帶膏熟  
膏亦可如外來買土者須持行膏店執照方准買土應即附設分所於各路巡官局  
內加札責成各巡官隨時調查密察具報每月另行酌給薪水

一烟館應遵定章限期一律閉歇如有向來開辦兼挑膏者不准藉售膏爲名贖出領  
照開辦

一十棧膏店食戶宜實行調查而於原章分給牌照條內聲明省城已立拒烟總會擬  
再設分會數處並由候補正班中酌派數員會同拒烟會紳董辦理外縣則選紳經  
理城內設一總局四鄉設分局由官出示限三個月內凡吸烟者各赴就近局中報  
名填給印照等語此事亟應切實舉辦調查之責即責成拒烟會辦理省城原有拒  
烟會作爲總會總會內亦刊刻關防請札委候補道員爲總辦或兼辦官膏公所事  
務並設提調文案各員再於四路設立四分會分會內即委同通州縣各員辦理總  
會長姚紳願任義務請委派道府各員會同辦理其四路分會各員亦即會同分會  
中之紳董各員辦理委員酌給薪水總會分會亦量予公費均由官膏加價內酌量  
提支此均指省會城廂內外而言至三首縣鄉鎮等處即由各該縣自行照會紳  
董仿辦一面飭各屬一律照章舉行具報

一設立貧民戒烟院置備器具粥飯藥丸俾無力者收院限令戒烟並延醫駐局隨時  
診視有病者即酌爲調治總期脫去烟癮俾可出院謀生一切費用在官膏加價內  
由稽征總公所核撥

一紳商如有願入院戒烟者另設精室收取藥費宿費或酌捐公費  
一由各州縣知會各業商董傳諭各行店主所用夥友棧司如有吸烟之人日行勒令  
戒烟倘或不遵即行辭退如年老有病者赴局呈明另給牌照  
一商會各董及各善堂董事司事應由各州縣照會一律戒烟倘有年老癮深難戒絕  
者應即自行告退呈明另給牌照

一各衙門書役人等由官嚴諭限六個月內一律戒除違者斥革  
一官紳商賈婚喪宴會不得擺設烟榻烟具由拒烟總會查察不遵酌量示罰  
一酒館娼寮一律不准擺設烟燈由巡警隨時入內親查違者酌罰惟不准勇役藉端  
索擾違者懲辦併許被擾之家稟究

一售賣烟具烟燈烟斗等物應由州縣知會商董傳諭限六個月一概停製停售  
一市肆所出戒烟丸難保無嗎啡及攪入別項毒物以抵癮者應一律調查拒烟會選  
派精於化學之人逐一化驗如實有嗎啡及含入毒物者即將該店閉店主罰辦  
一開設戒烟藥店須報官將所製藥丸呈案化驗如無私和毒物在內方准開張售賣  
並頒給告示否則除不准外治以盡毒傷人之罪

一押店押存烟館限六個月交出繳銷燒燬不准回贖(息)

### 警員捕獲要匪

武昌

○鄂省警局外委曹二尹倉前

奉上海往各埠偵探匪黨去臘某日在黃岡地方拿獲會匪吳子餘  
一名又在團鳳地拿獲會匪殷子琦一名并搜出孔孟心肝書版一  
箱及與孫汝來往信件等現已釘錄解省尚未訊得口供

### 袁州學生條陳萍鄉善後事宜

江西

府中學畢業生吳定山等日前因萍鄉匪亂就平宜籌善後特擬條  
陳十二則稟呈贛撫略稱萍鄉地處衝要田土向本肥饒民俗亦均  
勤儉乃自開辦煤礦修築鐵路外省既視爲利藪趨之若鶩土人亦  
誤爲金穴本業就荒風俗漸奢食物騰貴加以五方雜處良莠不齊  
賭博徧於街市烟館及於山村百弊叢生人心日壞此次會匪滋事  
夫豈一朝一夕之故刻下購拿首要清查匪黨不遺餘力辦理尙屬  
得宜惟清目前之會匪易而維將來之大局難欲摧陷而廓清之允  
宜整頓規條改良政治謹將管見所及分列欸目繕摺上呈 一趕  
辦警察以靖地方 一稽查烟館以清盜源 一嚴禁賭博以挽風  
俗 一礦路各工多用土人以杜囂雜 一平減米價以甦窮困

一平定鹽價以惠貧黎 一嚴杜奢侈以節民用 一廣開初級學  
堂以開民智 一設立地方議會以謀公益 一設立勸業公所  
興實業 一派員演說以導愚頑 一勸戒纏足以振女教旋經贛  
撫批示略謂該生等所陳善後事宜尙有見地其第一條之分設警  
察最爲扼要但能認真辦理則稽察烟館嚴禁賭博自可見諸實行  
至第四條之鑛路各工減客用土能否辦到候商礦路各局斟酌妥  
議現在江省米價騰貴本部院亦深切焦思已飭由藩庫撥借銀三  
萬兩發萍購米辦理平糶若鹽價太貴固宜亟籌平減其餘各條或  
應由地方官體察籌辦或應由紳耆廣爲勸導以興要政而移民風  
仰布學按三司會同派辦政事處警察總局農工商礦局轉行萍鄉  
縣擇要妥籌稟辦云云(青)

### 議定孔廟典禮

京師

○孔廟奉 旨升爲大祀所有

應用典禮祭儀應按照郊天圓丘大祀祭儀業經學部會同禮部將  
應川典禮議定具摺會奏奉旨允准並擬即日通咨各省查照(陽)











包內外痔瘡見奇功

化痔除根之仙丹也  
廣東東莞惠愛堂謹識

如重者宜服正號其功更捷每回正藥二六分持一六分  
之後反覺寂然不動必至要緊之時然後勇氣百倍大得其力真廣嗣之金丹生男之寶券也

此丸力量宏深能收能放有鬼神不測之機服後反覺精神一振即可知其優劣蓋別藥力量淺薄故至少須服三錢服下陽必驟舉然易舉易洩與放花筒無異壯陽極品眉壽種子丸此丸每次僅服三小粒計重一分二厘每日服三次統計不過三四分奇在服後不知不覺終日毫無動靜緣周身精髓已為藥力關鎖牢閉不撥不動矣及至臨事之時但取外邊藥一擦立刻神威奮發勇往無前愈戰愈堅彌久彌勁極細細化醇之藥未足比其功盡陰陽鼓盪之機倘難形其狀當此之際雖以從未生育之婦經此一度無不成孕百中靈驗無雙願世之無子者試服之即知此丸實為求子要藥深信其益矣小瓶連外塗藥共兩元半大瓶五元

美界仁智里括打藥房發售

9316乙

新	正	月	初	七	日	戲	忌	辰	夜	戲	准	演
劉	蓋	彭	孟	彩	范	高	孫	高	高	崔	周	劉
廷	叫	春	鴻	霞	寶	福	劍	劍	德	雲	潤	燕
玉	天	芳	羣	珠	廷	安	芬	芬	勝	芝	又	樵
于	呂	范	董	定	張	英	蒲	蒲	孟	周	小	謝
一	月	寶	長	挂	四	杰	城	城	鴻	來	桂	水
樓	來	廷	清	殺	大	大	環	環	芳	公	皮	福
四	收	關	勝	計	連	環	棍	棍	雙	斗	牛	宮

新正月初七夜名角准演好戲  
安桂秋梨花車  
張月亭應天寶  
李長勝斷后龍  
金牡丹黑旋四  
萬壽燈玉翠  
大奎官空城巧  
賽活猴金刀大  
趙如泉大伐子  
四齣燈蝴蝶  
小孟七蝶燕  
趙小廉春發  
小客申日樓  
周福全榮祥  
本定

樓家貞信人部陣司賣搖地球

園茶成玉開新

戲好煩特角六廳正夜七初月  
李唐呂沈海呂時應沈王孩小  
春景月韻棠月慧寶韻祥京子  
利雲樵秋紅樵寶運秋雲紅紅  
首代髮割演煩罵令傍義打  
盜髮辦十十八賣招天美金  
雙城暌扯八操親親屬案枝

丹桂茶園

月謝靈空錦守草橋  
初謝靈空錦守草橋  
七小保珊老不服老  
夜夏月珊打假城隍  
特群菊仙小興三娘  
煩小子和運教子  
名真月潤李桃觀  
角真月華祥大挑金  
合真月華祥大挑金  
演七齣來戲華車兵  
好小蓮生雙鳳新宮  
戲小保成老鼠做親

伊國馬戲聲明  
電特即往他國  
因有洋商挽留  
恐有紳商未見  
再演十天加添  
頭等角色文武  
新戲奇巧玲瓏  
犬馬合演能從  
人之約束遂音  
樂演內天下  
飛禽走獸生虎  
活鹿觀者早臨  
是幸

禮拜二拍賣  
回祿貨  
魯意師摩洋行  
女創自同治三十三年  
立一千八百七十四年  
日十點半在賓波路  
洋行棧房拍賣去臘  
天津路昌永綢莊  
餘刺繡綢緞並生  
財木器  
皆不計此  
佈魯意師  
摩洋行啓  
丙



清快丸

治 喘  
頭疼眩暈  
嘔瀉急症

惡心反胃 食積  
酒醉暈船 小兒  
幼里常服此丸

邪驚胃  
避癇痛  
拍二拜禮  
洋和瑞  
洋舊  
其拍字洋行馬點初  
堅賣併房拍路半七

瑞記洋行  
賣該行  
水料全  
歸一莊  
其料均  
用如各  
日十  
在二

禮拜二拍

寶和洋行

十號即前門  
會老房子內  
賣一切搬存  
器椅酒桶  
冰箱山地毯  
連並戲房裝  
自來火燈及

瘋心身共安價值公平應驗恢宏請為購服刻病延齡  
 恭賀  
 紳士寶號新正之禧本行於正月元旦起三月底止紳商到本行批發清快丸者起碼批小  
 包一百包有各贈彩票一吊以祝丁未之禧本行發賣東洋靈藥清快丸一物能治百病真  
 保健康而各人常備之良劑也往年於大清國皇族戴貝子殿下大英國皇甥恭納德  
 親王殿下日本遊歷之時以此供獻承蒙嘉賞最有名譽良劑也如各  
 經理者見報速請駕臨面議或來函計明當付修規均從客便特此布告  
 贈彩名開列于左  
 頭彩中國金鐲一對價值三百元四彩頂上金華牌毛巾壹打  
 二彩頂上腳踏車一部又一百元五彩華麗鏡子壹面  
 三彩純金戒子壹只又二十五元  
 清快丸總經理行上海法大馬路德律風九百六十八號日信分行藥品部

禮拜二拍賣行  
瑞和洋行

准於初七日兩點半鐘在江  
西路新棧拍賣稍積寶泰花  
其三兔大鹿甲粗布藍牛細  
布飛龍斜文計廿五包  
花其老獅狐頭半月粗布十  
餘包瑞記松子細斜十餘包  
淨貨頂全隆泰西緞馬上得  
彩仙元羽綢麒麟錦地色  
花羽緞美編衛國夫人元羽  
綢天祥元羽綢印度十支牛  
耕田洋房粉紅半人挑茶黃  
馬車廿支氣球棉紗餘貨不  
計此佈

者請至小行  
面詢此佈

10692

賣行

本號自  
 辦廣  
 竹布  
 綢雲紗  
 外克己  
 合意者  
 請到本  
 賬房面  
 議可也  
 五福里  
 廣順成  
 告白

禮拜二拍賣  
回  
准於初七日下午  
二點半在本行拍  
賣去臘洋涇浜  
成里裕泰祥廣貨  
店被焚餘利鏡莊  
插屏廣扣銅烟燈  
銅水鎗薄荷油烟  
燈照茶壺白玉鑪  
朝珠紅木烟盤銅  
鎖等貨約計七十  
餘件並不應生財  
木器不計此佈魯  
意師摩洋行啓

禮拜二拍賣  
寶和洋行  
營房屋  
半鐘在五馬路第  
十號門牌即州門  
總會老房子拍賣  
該處房屋壹年並  
磚瓦水料等均  
歸一莊拍賣拍後  
限六禮拜須要一  
所遷出如合意者  
屆時請至該處而  
拍欲知詳細者請  
至小行面詢可也

禮貨 拜三 拍賣 賣車

行洋厚師意  
即年三十治同自  
年四十七百八千一

等並花酒百十二房園一  
皆新菓四五十車拍路點  
不計木汁五十六對賣本鐘  
此樹盞十十九桶臭象行在  
佈子箱無紅水皮新圓  
得意師摩洋  
行各

禮拜三拍賣行和瑞  
貼半鋪在坭城外白  
格路金隆馬房內拍  
賣金山大馬十二匹  
象皮輪馬車六部鋼  
絲輪馬車二部象皮  
二輪馬車二部東洋  
車馬傢生男女馬鞍  
子白鐵房一間全副  
打鐵爐一部馬毯號  
衣及一應要用器具  
另賜 不計此佈

禮拜三拍賣  
行洋件亮  
八月下午二點  
半鐘在滬東老  
白渡溫茂棧拍  
賣積廣生油八  
百餘零胡桃一  
百餘件青州糖  
餅十餘件屆期  
二點鐘務請  
駕臨美最時碼  
頭同裕小輪前  
往面拍特此佈  
聞



准於初八日十點鐘在本行拍賣洋廣什物足頭樣子風琴腰帶子巾磁器料黑銀器刀叉香水香皂檯鐘及檯椅床廚洋琴並各種洋酒白蘭地爲司格郎姆酒甜酒鷄絲共六十餘箱打米櫥一應另星什物不計此佈

本行於初八日  
拍賣人馬鵝牌  
羽毛大紅馬頭  
虎圈雙鳳虎牌  
噴單鳳吸七磅  
藍鐘紋黑瓶紅  
蟹紅鐘藍鐘紅  
瓶三D三丁布  
十磅紅七子紅  
蟹藍蟹三D布  
一等漂紅瓶標  
等貨此佈  
怡和洋行告白

禮拜三拍賣  
瑞和洋行  
在日十點鐘  
賣由本行  
森來成銀  
來稍漬桂  
圓蜜棗荔  
子橘餅桂  
圓肉胡椒  
另物不計  
此佈  
乙61

禮拜四拍賣洋行

月初九日  
下午二點  
半在  
行拍賣  
渣花旗麵  
粉五百餘  
包屆期務  
請駕臨  
小行面拍  
可也特此  
佈聞

852

禮拜四拍賣  
鐘不限價拍  
賣羽毛哩  
小呢羽綾羽  
綢市布原布  
洋標細布細  
料粗布標布  
等貨皆列明  
拍賣部內  
時請到本行  
面拍可也  
元芳行啓

聘請買辦  
名廠添設分行  
在滬以便經理  
最好利益之生  
意故特登報請  
買辦一位須要  
誠實有體面之  
人並熟悉商務  
方合如有願就  
斯席者請向申  
報館帳房轉知  
可也此啓

華榮昌告白  
蕩專事嬉戲不務正業  
近更荒謬查有被匪人  
逼騙商販書東載子出  
票飛用一將逆子重責  
驅逐況小號素來票據  
均用榮昌圖記為憑倘  
有本號書東票據在外  
望各賢行號切勿收用  
以免後累恐未週知特  
登申報再逆子在外借  
洋除帳一概自問與店  
不涉此佈  
SUN

廣和藍布莊

本號向在香江  
揀選高等白竹  
布親白督染真  
靛廣藍運滬行  
銷遠近馳名茲  
新到廣字利字  
和字天字祥字  
等貨格外克己  
客商賜顧請至  
英界北京路慶  
順里本號接洽  
庶不致悞

攪店聲明  
 所開靈豐錢店  
 今憑中將生財  
 什物全盤於聚  
 康莊爲業所有  
 以上震豐莊往  
 來銀洋進出賬  
 目等情向莊翁  
 自理與聚康無  
 涉恐未週知特  
 此登申新二報  
 聚康莊啓

遺失票聲明

第七號丁未二月二十五期票  
洋一伯元又福昌成丁未元月  
二十五三月初五期票二帀每  
張計洋二十五元已作廢紙請  
各寶號切勿收用特此聲明  
開

德隆昌啓

蜜菜大里采蜜  
成光顧感戴隆情茲將  
大菜間放大裝以各種  
風扇異樣電燈地位清  
潔服侍周到時屆暑天  
一登斯地殊覺心曠神  
怡所修大菜潔淨味美  
與衛生大有益處請  
諸君賜顧嘗試爲荷  
午時大菜每客一元二  
角半晚上大菜每客一  
元五角  
蜜采里公司啓

盤店聲明

門外協泰興  
烟紙店業已  
盤與陶廷今  
另加大昌號  
所有在外往  
來貨物銀洋  
一切等情向  
前東理清不  
涉後東大昌  
號之事特此  
佈告

152

遺精之症服藥調理終難愈近患  
症病較前更覺日重甚至四肢痠  
軟腰膝疼痛久之合眼即滑雖憂  
鬱萬分惟壽數天命矣幸蒙友八  
談及從前亦患此症購大馬路德  
仁里廣東陳恆德堂奇效遺精丸  
服之幸獲痊愈僕聞悉亦購遺精  
丸二元照服確見日覺病減後再  
接服四元亦獲痊愈且服後身強  
強健歡喜之極特登報章使世之  
同病者咸得問津矣

本埠城內火腿街范景賢敬謝

失據聲明  
在如...  
會購中國  
圖書公司  
十股當收  
第五千一  
百十六號  
遺失已能  
商會向公  
司聲明作  
廢

277

啓者本館並分棧杭  
州清河坊蘇州閶門  
中市各貨俱由上海  
老店寄去發售如買  
賣俱現銀交易並無  
賒欠分號司事人亦  
無担保之權倘有與  
人賒借及肩認錢銀  
貨物一切來往等情  
惟經手是問一概與  
分號無涉特此聲明  
廣東上海廣芝館老  
店啓

今有新到之洋房  
一所并有馬房閣  
及廚房等一應俱  
全在法界新馬路  
第十二號門牌如  
欲售者祈至法界  
城河浜第七號門  
牌洋房內詢問船  
主聚倍洋東可也  
自十二點鐘至一  
點鐘在家過期不  
候特此佈告  
法公司行告白

遺失提單  
次十月初七  
進口由漢裝  
申第十一號  
叻申鴨蛋十  
件已經報關  
完稅該提單  
在途失去已  
向鴻安公司  
說明作為廢  
紙此佈  
董源興號啓

招請水險經紀  
如勝勝勝  
如有白問  
地勝勝勝  
者請至本  
公司面議  
薪安保險  
紀經險火水  
公司啓

遺失莊票  
莊第一萬七  
千五百六十  
五號十二月  
三十日票元  
一千五百已  
向該莊說明  
作爲廢紙望  
中外紳商各  
寶莊號切勿  
收用特此聲  
明  
祥牲泰洪四

永祥里口蔣  
姓姓生泰南  
竹槽坊寄於  
少臘憑中盤  
與范景記爲  
業所有前項  
一切往來向  
蔣姓理直與  
范景記無涉  
特此聲明

日本政府給憑專賣  
支那全國通銷靈藥

影射假冒男盜女媚  
始創正戒烟囓草

此草只有本堂一家出售每包銀一每洋五  
便永無後患每包銀一每洋五

達醫士小像



以此為記

紙扇 上洋法馬路寶興里對門  
城濟堂恆記啓

公道賜顧  
者認明本  
字庶不受  
欺寄售北  
京前門外  
鴻聚形南

062

王瀛洲駐滬  
論相談命  
敬演六大壬課  
寓寶善街新泰安棧內  
乙5885

海晏	岳州	北京	潮州	大吉丸	雙龍	蘆州	山口丸	續成	豐平
又	又	又	又	又	又	又	又	輪船	又
開往福州	開往汕頭	晚往香港	晚往寧波	開往神戶	開往長江	晚往長江	早天明時開往長崎神戶橫濱等埠	開往烟台青坭窪寶隆洋行	開往神戶
招商總局	招商總局	太古公司	太古公司	大阪公司	大阪公司	太古公司	會社	郵船	又

[illegible]

燕 媚女盜


 此為記  
 紙局 上洋  
 城濟堂恆記

此丸專治肝病  
胆不和胃汁不  
消化大便閉結  
身熱腦覺不安  
痔瘡癆脫與內  
痔瘡至無不內

慶同

駐滬命談壬六  
本堂戒烟各藥早以  
風行各省四遠馳名  
而一粒金丹加雙料  
煉更

大臣		新裕	海晏	海定	岳州	北京	潮州九	大吉丸	雙龍
		又	又	又	又	又	又	又	又
		開往烟台	開往福州	開往汕頭廈門	晚往香港廣東	晚往寧波	開往神戶大坂	開往長江	開往長崎
輪船	開往膠州								
	正月初十日出口								
	美最時拜五								

每聽價金一元每打十元

丸 補 聖

治凡各症宜用  
輕瀉者此丸獨  
推第一小盒洋  
一角大盒二角  
五分此藥各大  
藥房發售

藥各烟戒堂

一粒金丹  
如意金片  
妙批  
發定  
無不  
克  
已光  
顧者  
誠瓜  
請至棋盤街外  
街北口便是

普濟 又 開往營洲 泗州 招商局  
龍門 又 直放海參崴 寶隆洋行  
宜昌又晚往威海烟台秦皇島天津太古公司  
永利 又 開往舟山石浦海門越東公司  
北河 又 開往膠州烟台秦皇島美最時行

大臣	新裕	海晏	海定	岳州	北京	潮州	大吉九	雙龍
輪船	又	又	又	又	又	又	又	又
開往膠州	開往烟台	開往福州	開往汕頭	晚往香港	晚往寧波	開往神戶	開往長江	開往長江
美最時	招商總局	招商總局	招商總局	太古公司	太古公司	太古公司	太古公司	太古公司

正月 初八日 出口 輪船 禮拜三

續成 山口丸 輪船 開往 烟台 青坭 寧寶 隆洋行

又 早 天明時 開往 長崎 神戶 橫濱 等埠 郵船

又 晚往 長江 太古公司 會社

又 太古公司

糖	豐順	新裕	牛莊	恆和	藥生	黃大
又	又	又	又	又	又	又
開往膠州	開往烟台	開往烟台	晚往威海烟台	晚往汕頭香港	晚往廣州	輪船
怡和洋行	怡和洋行	怡和洋行	怡和洋行	怡和洋行	怡和洋行	怡和洋行

之症服藥調理終難愈近患  
 病軀前更覺日重甚至四肢  
 腰膝疼痛久之合眼即滑雖  
 萬分惟壽數天命矣幸蒙友  
 及從前亦患此症購大馬路  
 里廣東陳恆德堂奇效遺精  
 之幸獲痊愈僕聞悉亦購遺  
 二元照服確見日覺病減後  
 服四元亦獲痊愈且服後身  
 健歡喜之極特登報章使世  
 病者咸得問津矣  
 本埠城內火腿街范景賢敬謝

名廠添設分行  
在滬以便經理  
最好利益之生  
意故特登報請  
買辦一位須要  
誠實有體面之  
人並熟悉商務  
方合如有願就  
斯席者請問申  
報館張房轉知  
可也此啓

乙102

華 榮 昌 告 白

蕩專事嬉戲不務正業  
近更荒謬查有被匪人  
逼騙簡取書東獄子出  
票飛用一將逆子重責  
驅逐況小號素來要據  
今用榮昌圖記爲憑倘  
有本號書東票據在外  
望各賢行號切弗收用  
以免後累恐未週知特  
登申報再逆子在外借  
洋除帳一概自問與店  
不涉此佈

乙103

嘉 隆 集 館



奏請增設邊界廳治 北京 ○西盟聖務大臣前曾奏請將秦晉邊界之伊克昭盟郡扎兩旗改歸晉省五原廳管理茲經秦晉兩巡撫查明覆奏略謂五原幅員較廣未能兼顧請於郡旗之坂素壕地方增建廳治名曰東勝廳令山西汾州府之磴口通判移駐管理至磴口地方則以汾陽縣翼村巡檢移駐仍稱巡檢云云奉 硃批該衙門議奏(京)

瀏陽西鄉安靜之原因 湖南 ○此次瀏陽匪亂其脅從之衆以萍鄉醴陵兩縣人居多而瀏邑東南各鄉被其誘脅者亦復不少惟西鄉則安靜如常推原其故因前遇米荒時西鄉之普蹟市由紳商預爲籌畫按戶查倉一律造冊巨商富室酌量捐輸並一面在他處辦米運瀏開辦平糶附近之鎮頭市亦仿照辦理各出鉅貲接濟桑梓致使人人得食不至迫於飢寒流爲匪類查此次匪徒起事除各匪首甘心叛逆無可理論外其餘被脅者大半因貧不自給迫之使然而瀏西則竟以足食而能保全亦足見惠顧鄉閭共謀公益於地方有莫大之關係也(何)

擬飭各屬視學官來郡會議 鎮江 ○鎮江府承瑞卿太守以各屬均照新章設視學官而各府綜核所已撤無由考成議於郡城設學務研究所一區飭各屬視學官每歲來郡會議四次以便齊一學務互証得失(十)

分立半日學堂 杭州 ○杭垣前由府縣創設半日學堂并於去冬推廣計共四所現因貧民子弟有志就學者尙苦額滿見遣由官紳議在城廂分立十所尅日招考并須籌款再行添設以廣造就云(晚)

周克昌因被參改回原省 重慶 ○商務局總辦周克昌太守前因私開大川同錢莊挪用濬川源銀號款項被吳御史奏參茲雖彌補無迹然仍心不自安爰向大府請咨仍回山西候補所開之大川同已預備收莊停止貿易濬川源官銀號則移交鄒太守耿光接辦(古)

奏請停止分發江蘇道員 江蘇 ○江督端制軍以近來江蘇仕途擁擠會同蘇撫奏請停止分發道班三年該摺業已拜發(甲) 關道請假 漢口 ○漢關道桑鐵珊觀察日前在某公館回署客有感冒已向鄂督處請假半月矣(乃)

酌補知府 江蘇 ○江藩牌示淮安府知府缺查有現署江甯府許星璧堪以酌補(甲)

杭關道北上 杭州 ○杭關道衡吉奉到電音調補直隸通永道擬於元宵後起程北上所遺篆務經浙撫札委候補道袁思永暫署仍兼練兵巡警等差尅日受事(晚)

贛撫札飭考察府州各官 江西 ○贛撫瑞中丞日前密札藩臬兩司飭將所屬府州各官孰優孰劣出具考語限十日內開摺密稟以備察核如有甫經到任尙須察看者亦即聲明隨後補稟(百) 贛藩批飭府縣各記大過 江西 ○南康府屬星子縣湖地糾

葛一案日前由該縣令查明原斷並無朦混等情稟覆藩司沈方伯即奉批斥云此案前據職員張鶴鳴等呈控當經札府飭縣將前代理蔣令原斷以及該湖地淺灘河圖迅速稟覆在案何以延至四月之久始將蔣令並無勒結銷案朦混詳稟情事空言塞責並不將原斷詳細中覆似此行為何以折服民心該府近在同城於此等屬員毫無覺察本應一併詳請撤參姑從寬詳請各記大過三次以觀後效仍將此案原由詳細聲覆(丹)

俞協統暫駐瀏邑 湖南 ○湘省因瀏陽匪徒滋擾大憲特委督練處總辦兼常備軍協統俞觀察明願親自赴瀏勦辦並督辦清鄉事宜聞觀察須俟今春方可旋省云(時)

匪劫縣官 廈門 ○漳浦縣柏大令予貞於去臘某日下鄉辦案被土匪圍攻所帶行李盡行搶去大令幸由鄉老護救得以出險而司閘某甲則被匪擊傷頗重云(中)

梟匪就擒 蕪湖 ○著名梟匪牛皮阿四去臘由江蘇緝捕營弁在江北巢湖地方擒獲解至蕪湖寄押縣監一面即電達蘇省請示辦法即解蘇歸案審辦(九)

奏保蒙王 蘇練新軍 北京 ○烏里雅蘇台參贊大臣因邊防緊要特練新軍并保三音諾顏部盟長幫辦練兵籌餉事宜聞已奉旨允准(川)

華僑稟請重募練勇 廈門 ○道署防營餉項由回華僑民每名抽洋一元交保商局給發故前派防營練勇駐紮諸要隘以資保護自奉裁撤各僑民以時遇搶劫紛紛遞呈道署請爲重辦道憲肅觀察擬重募練勇數百名藉以護送往來僑民(理)

贛撫邀請參贊閱操 江西 ○英國參贊官柏來樂君奉駐京公使派委來贛游歷於十二月二十二日抵省次日往謁瑞中丞並至洋務總局謁見總辦莊李二觀察察察譚良久後瑞中丞請柏君於二十六日至順化門外閱看常備軍隊操演陣法(兵)

禁革營弁舊習 山西 ○晉省綠營舊習往往藉名攤捐剝削商民以爲年杪餽送應酬之用現恩中丞面飭改練新軍一律革除並札飭督練公所通知各標營隊官弁凡遇公饋不准稱標下如有飲讌及餽送門包等事指名詳革(川)

德國舊毛瑟鎗求售 天津 ○日來德國有一千八百九十八年舊式毛瑟鎗四萬枝運至天津意欲售於中國連新皮件每枝銀八兩因德國已改用一千九百零四年式每枝較舊鎗輕二磅餘速力能達六百密達此項舊式鎗僅二百密達口徑大子彈重且不能及遠不知能有主顧否也(川)

江漢關稅收細數 漢口 ○江漢關西歷正月份收稅惟出口甚旺茲調查如下 進口洋貨正稅三萬四千三百七十三兩零出口土貨正稅十四萬一千四百三十一兩六錢 復進口土貨半稅一萬二千三百九十二兩四錢一分三釐 進口洋藥正稅二千零七十六兩 土藥稅無 船鈔一千六百一十一兩零 洋土貨子



稅一萬五千零四分二釐總共征稅二十一萬二千四百九十二兩一錢四分六釐(服)

振興紡織 山西 ○晉撫恩中丞因歸化口外民生蕭瑟飭籌遠應向天津購買木機官立織布局以爲之倡開辦及常年經費開摺稟報一俟辦有成效即飭口外十餘廳一律照辦(川)

創興巴塘農務 重慶 ○邊務大臣趙前因巴塘平定後熟察地勢頗堪耕牧惜藏夷性情疲懶不習農務器用又多不精良萬不足以盡地利因出示招集內地農人前往開墾有願去者准其稟報地方官量借路費仍給籽糧月糧聽其擇地耕種一俟有成按年分給借種按畝升科並能給予地契執照作爲子孫世守之業(古)

川銅裝運來鄂 漢口 ○鄂督前向川省購紫銅七千担價銀二十五萬兩現已陸續裝運來鄂矣(衣)

記日本茶業情形 日本 ○日本出口茶分綠紅黑三種綠者售於流寓外國之日本人紅者銷於美國黑者銷於俄國合計價值不足二十兆現在亞洲俄國所銷日本黑茶頗多漸與華茶相匹按日本茶泡至第二次已無餘味外人均知其不及華茶今銷運俄美者漸增我華茶商不可不加之意也(川)

洋商購茶改章 廈門 ○廈門德記和記義和水陸美時諸洋行向係派人往台辦茶來廈加以揀選然後裝運出洋適因貿易日清稅費加重各行同議自本年起遷往台北就近購辦由基隆裝運出口免費轉折并省稅費云(中)

續呈自製傳寫版 廣州 ○梁飛進續呈傳寫版請驗當由提學使批該商所製傳寫版業經前學務處批示嘉許在案續呈傳寫版一具據稱比前益加改良惟如何用法製法一切原料能否無假外求並未切實聲敘着即補行呈明并赴轅聽候面試(來)

議辦流氓習藝所 甌江 ○丹徒縣開辦勸工所製造各品日見發達曾由士紳集議以遠方流民可憫擬籌的款興設流民習藝所專收他鄉失業無依之人人所習藝鎮城殷富各紳均各贊成慨認捐款聞已定於日內稟案舉辦(士)

長潭小輪又通 長沙 ○湘省前因河水退落各項小輪概行停駛至去臘水勢驟漲六尺有奇即有永發聚興兩小輪先後由長沙開行湘潭臘月十九日又有華康一艘由漢口來湘亦係專走長沙兩埠云(經)

渝城設立拒烟會 重慶 ○渝城中西紳商教士人等合立一拒烟會已於去臘某日在重慶城內浙江會館請人演說到者約二千餘人此後凡學堂商會教堂分期勸戒招人入會以期實行(來)

新年浮費撥充賑款 蘇州 ○蘇州商會諸君以淮徐海災區甚廣籌賑綦難因議將新年賀歲及年酒等費撥充賑款是以閨門一帶錢莊典當及各行號店鋪均於門前貼告條一紙略謂賀年諸君與馬金及隨封等恕不給發移充江北賑款爲諸君子造福(來)

河湊士商集款賑災 湖南 ○常德府屬之河湊市於去冬忽

遭火警延燒二百七八十家該處士商惻然憫之爰特倡集捐款以資賑濟並聞該市察員華次蓉二尹當救火之時嚴督營兵登檐拆桷不避艱險現因災民支棚棲息恐爲宵小所擾竟夕校巡歷久不息災民頗感其德云(時)

乾清宮宴賓恭紀 ○去歲十二月二十三日 乾清宮筵宴蒙古王公是日先由御膳房恭備飯食二十六桌每桌火鍋二肉饌二饌二汁安設殿內者八丹陛者十八左右對列武備院預備黃氈於丹陛正中至午初刻 皇上御乾清宮派出殿內入坐之蒙王等跪迎聖駕執事官恭進奶茶田侍衛分賜蒙古王公等奶茶次集膳桌後頒賞肉饌膳桌撤後復進奶茶即有太監安黃案於駕前由御前大臣恭遞綠頭牌理藩部堂官帶領內外蒙古及回部王公引見御前大臣自駕前恭捧諭旨至丹陛宣讀分賜翎蓋及挑於乾清門行走者有差山得賞之王公等免冠叩首謝恩退於丹陛左右宴桌後入座樂部蒙古音律處進滿蒙樂歌司樂者均服舊色蟒衣跪奏吹彈歌唱競作次爲善撲營貫跤人進均著搭襪衣火色氈肩糾然互相貫踐撲擊又爲健銳營外火器營舞刀舞鞭者分對而舞均短衣號坎每營舞刀鞭者各四人終以編鑼之技亦外火器營所承應牽白馬於丹陛前立定即有短衣號結坎如前者八人依次編於馬背作豎蜻蜓番筋斗而下承應均畢 皇上聖駕還宮執事者分班引衆咸出乾清門而散(聞)

伶人冒官稟請歸標 蘇州 ○伶人張某購得張永泰把總功牌於去臘廿八日來蘇投撫稟請歸標蘇撫陳中丞委臬司朱廉訪驗看廉訪詢以何人所保答稱宋問宋何名瞻目不能對問汝作何業答稱唱戲又問何人爲汝購此功牌答稱撫轅差弁鮑某廉訪怒交蘇州府訊究併傳鮑弁對質鮑謂張曰如此大事豈可信口誣指耶張會意即稱並非此人實係妄供功名係由宋慶大人所保太守得供即據情稟復並代求免廉訪准之業已交保釋放(必)

電稟武員窩匪詳情 安慶 ○皖撫近據巡防營管帶宿州牧等會同電稟略稱宿州西鄉柳子集監生陳品真稟稱突有賊盜數十人明火執仗闖入室內搶去元寶八支銅角二箱計錢七千文烟土三百兩烟灰一百六十餘兩耕牛三隻馬四匹當即百善集汛會同防營哨官帶團練差役等尾追至永城縣境侯家集各盜賊均在胡連法家向前緝拿胡連法拒捕兩下對攻彈勇二名槍斃盜匪數名遂將胡連法拿送宿州收禁管帶復帶勇四十名解省訊辦查此犯曾充智勝營統領係蒙城縣人卸事後遷移在侯家集居住向係窩藏匪類坐地分贓各州縣盜案均出其手等語現院撫已派管帶馬隊劉玉臣親率馬勇二十名前赴臨淮迎提矣(俗)

蘇省決囚補誌 蘇州 ○去臘廿六日下午省中奉到法部釘封公文當由臬司轉札吳縣會營在司府縣各監內提出命盜案犯九名解赴北寺後大校場處決(必)

蘇撫勘驗橋工 蘇州 ○閶門外李繼宗巷火車經過之處新造洋橋一座計長二十七丈工價銀六千九百五十兩現已工竣由



督工委員稟請蘇撫陳中丞於初五日親臨驗勘(兆)

浙撫破除積習 杭州 ○浙撫以時屆新歲特諭飭外府縣各屬員毋庸賀年餘如上元張燈及宴會等亦皆誠免惟在各會館舉行團拜藉敦鄉誼(晚)

查禁賭博淫畫 杭州 ○杭垣每屆新歲賭風大熾茲由巡警及府縣派差查禁吳山等處之西洋鏡攤均藏淫畫尤為敗壞風俗嚴飭一律禁止(晚)

示期考優 南昌 ○江西考優各生共千餘人去年來省候考適值汪頌年學使丁憂回籍外間謂須俟新簡林學使到省再行示期考試各生慮難久候因於歲暮時具稟代理提學使請明定期奉批據稟今年適屆考優之年諸生到省已不下千餘人請明示考期查生員考優業經學務處通飭各府轉飭各屬統限正月十五日一律取齊到省照章親赴本衙門填冊候開考(氏)

未允入閣鈔書 奉天 ○奉天測繪學堂監督徐鴻寶財政局主稿蔣宗謀等稟請軍督憲准其入閣鈔書增入上海藏書樓以廣流傳而保國粹奉批如下 稟悉該員等慨新說之難採閱舊聞之

實墜擬請准入文溯閣傳鈔佚書增入上海藏書樓以資流布用意甚善陳義尤高惟禁鑲森嚴官書珍秘未便擅行出入亦未便逕付鈔胥仰候將來開設帝室圖書館時再行酌量辦理聞此事非奏明不行故徐蔣二君尚擬續稟力請出奏期在必成以遂閱願云(三)

提督巡夜 松江 ○松江提台劉華軒軍門於初二日夜親至大街小巷巡察一周大小各武員均到處伺候嗣至普照寺團防局坐談片刻而散(使)

電請加增櫃價 松江 ○去臘華婁兩縣櫃價較市價短五十文郡紳劉顯諸君遂聯名電請蘇藩核示松府臧太守旋奉藩司電飭立傳程何兩大令到署面諭飭速籌加詎至除夕每元僅加十文民間無奈祇得隱忍向櫃完納(使)

懲治劣差 松江 ○華亭縣差役馬某近因奉差下鄉在山陽鎮勒索鄉民經該處董事致函縣署詳述一切縣主程大令當即提馬到案叱令鞭背二千下斥革卯名復荷巨枷以示懲儆(此)

奉天財政局呈趙次帥文 (為畫分稅捐權限事)

為呈核請示事竊查財政局自歸併開辦已歷一載有餘上年創辦伊始從事調查為日無多程功有限自今年正月以後切實整頓逐件開辦其宗旨不外乎化繁為簡整繁為簡則中飽以裕國政當以便民全大局小員司朝夕從公兢兢戰戰不敢遽矜成績要無不以嚴實端公四字互相勉勵至職局承辦之事目以稅捐為大宗現在改定統捐力戒重徵較之從前執重執輕在章程無煩縷縷至統捐以外如車捐一項現已改為發給車牌定價極廉較從前一處一捐者輕至十分之九如菸捐酒捐各項均係遵照部定章程兼仿直隸成案毫無加征處如銀務一項無論蒙荒民荒草塘山荒其所收地價經費皆參酌歷辦蒙荒及大凌河東西流水諸成案祇有減收並無加徵如清賦一項係因前欽差大臣廷奉 旨專辦銀務將舉全省所民各地而井畫之陳義太高民情不便及改歸職局承辦以後再二續度萬不得已乃改清丈為清賦所有浮多滋生各地由民報領執業暫不清丈以省擾累如稅契一項新章祇收五分三釐

釐所民一律較之從前征收八九分者大有區別此外如土藥散捐山藥捐木稅鹽釐等項有不在統捐之內者其章程皆係前軍憲增廷任內所訂職局但有整頓並無加增案牘具在無可款飾取之於民者輕減若此而歲入或增至十餘倍者以所贖者不在民之輸將而在官之侵蝕也怨譟之興不絕於道其故在此曠觀歷史凡言利之臣無自全之道利聚怨歸亦同其所職局囊括全省之利權掃除口年之積弊其所發之難多歷一層其所受之謗必又增一倍無從趨避無用剖辯仰承委仕知國而已歛怨固非避謗亦未必是也雖然循名責實實衡人必先求己職局每遇外人訾議往往返躬自省或調查各委員是否得人或詳核定章是否太甚如係過在職局無不立與改良矧荷憲台責任之專全國期望之切欽奉 諭旨又殷殷以操切擾累腹削煩苛相訓誨不仰承斯旨慎始慎終而事權之所分責任之所限有令職局難以求全而不得不急於自白者敬為憲台縷析陳之蓋財政者統收與支而言之者也現在全省之支款皆出自職局而全省之收款不皆入於職局其大者如各屬之巡警餉捐其名創於升任尹憲增不數月而遍於全省現在承與兩縣之鄉鎮巡警經憲台迭次改其又飭職局籌款暫墊復經朱道慶調剔除弊實實行保衛民間已知其有利無害至於省外各屬所收巡警經費為數當不在少是否悉充巡警之用所練巡警是否實行保衛有無弊竇職局無從查考即有不實不盡難憑衆目者雖經職局行文調查並不將收支款目切實呈報即使呈報其所練巡警是否實在亦不可知職局但有理財之責而無察吏之權其責任與內地藩司不同故各屬之對待職局亦因之而異此其一也又如各屬之學堂新政捐此項捐款雖經督憲核准有案然浮收濫支之弊必不能免尤與職局統捐辦法互相衝突就各國辦法而論國稅地方稅本不相混然所謂地方稅者必須民收民用毫無浮濫方為地方人之公益雖多取而不為病乃默察現在情形似各屬所收學堂新政捐除切實辦理者不計外其餘實為官吏進項之大宗可謂名實相戾矣若職局因其相戾而遂裁之則官吏又以新政無款為詞謂職局客而不主若責其新政有無實效是否虛文其事又不在職局權限之內此其一也又如礦政調查局之礦稅即商部奏定礦章之出井稅也其數或值百抽五或不止抽五而皆重於職局之統捐前已遵照部章將煤硃等稅移歸礦政局辦理現在礦業尚未發達所收不過煤硃等稅惟皆係民生日用之品將來必有以重於統捐為口實且礦政局現正稟請在省城新設稅務處設補征礦稅局將來出井之貨與過路之貨權限亦難分明此事關係部章亦非職局所敢擅阻此又其一也又如山海道經征之戶部關稅此稅倡始何年分卡幾處徵征若干職局均無從查考但聞從前係雙杜龍審四口自關外鐵路通行後移設於錦州溝帶子等處其設卡地界皆在統捐區域之內其所定稅則無案可稽似皆重於統捐商人不知向章但知奉天改定統捐何以一貨又有重征之處羣相訴病故西路稅捐風潮甚於各路此又其一也以上四端皆非職局所取之財但外人無從分別以其取財而非議之以為職局取財而更非議之職局不敢謂除此四端凡職局所辦之事皆係盡善亦不敢謂職局致怨之故悉由此四端而起且國勢如此凡有血氣理應力任勞怨亦何敢以避怨之故而曉曉置辦惟一省之事必須統籌兼顧職局以理財為專責其餘各事皆非所同憲台以通籌全局為責任必須化不平者而使之平方足以圖進步此不獨財政一事為然也即以財政而論如巡警餉捐學堂新政捐礦稅山海關戶部稅四端其事皆在職權限之外而實則固自取怨尤事權既屬於他人豈能代之受過若再苛且相安默爾而息必致人人灰心全局解體以後辦事更難措手仰懇憲台明定劃一辦法指示遵行職局幸甚至職局承辦各事有未臻周妥之處仍當竭力考察時時改良決不稍涉推諉合併附陳須至呈者(丙)

謝贈 ○昨承順利洋行惠贈中西月份牌各一帛並桂花肥皂一匣列豐洋行經理萬豐公司惠贈月份牌六張中國合衆水火保險有限公司惠贈月份牌六張五色十光鮮艷無倫書此鳴謝

謝書 ○昨承文明書局惠贈最新植物教科書一冊著者為日本篠井健次郎譯者為長洲王君季烈語簡而意明插圖尤極精美洵稱教科善本書此誌謝(丁)

今日尚有繙譯本埠新聞小說列第三張



# 錦隆保險公司告白

本行經理南興南興火險公司又生脫而火險公司又愛克司西司火險公司總行均在英京倫敦分設上海本行辦理公正素為紳商悅服茲有同業如忌造謠生事以圖私利實屬可惡現託探訪明送官究辦外特聲明並無其事照常辦理切勿輕信如荷惠顧仍至老禮昌本帳房保險為盼  
經理西人司保克白

欽命花翎二品頂戴調署江南安徽巡撫寧池太廣兵備道本任安廬滁和道毓為

出示諭禁事據商張鴻源稟稱

竊惟中國大患首在鴉片茲有上海英大馬路壽康中席裕麟總經理爾勝亞支奶烟化癮奇藥性能化膏成水化痰止咳服之不惟毒癮漸除抑且體健神清其功不可殫述並經商部登錄商標衛生處西醫化驗給憑稱為世界第一良品是我國民轉弱為強之一大機會也職等烟成癮者至上海一服斷癮除根乃痛恨從前之戒烟藥無功但既獲益於己還思美與同爰就壽康中二街小營盤下首張公館門首開張專售此藥俾可就近購買即分運皖南各州縣逐漸推廣惟是銷場日大竟有託名影射其利專於作偽以崇奪朱令人難辨究其所售之藥大率攪和嗎啡鴉片等類金銀雜項以及烟灰烟土之類所屬一律嚴禁假冒支奶烟號俾有存戒烟者不致誤購假藥等情到道據此除派員查緝外合亟出示曉諭為辦此示仰軍民諸色人等一體知悉自示之後毋得假冒支奶牌號售賣以致貽害匪淺倘敢違則各山自取情難爾等定即行縣提究懲辦不貸其各凜遵毋違切切特示

光緒三十一年五月二十九日發示蕪湖二街小營盤下首張公館門首貼

## 辦湖北籤捐彩票頭彩五萬元正月廿八日開彩

出彩票之高低各公司為優准定期正月二十八日在漢口開彩得彩紅票憑本局對號單兌領本總局在漢口鎮上海分局設在商市久大碼頭吉祥弄○外埠往來信力票力本局一概不付統歸自給○再得彩紅票如無本分局給發圖章及長方上海分局小印概不收兌因無票根可查也特此白

## 安徽全省鐵路勸股票頭彩三萬元

七會正票仍設六張張中中原價換取股單辦附號副票憑照舊章正月廿六日在蕪湖開彩第十四會點額新票改期正月廿二日開彩所有前經蓋印正月二十日開彩之票皆照二十二日開彩者全算特此聲明

## 新步軍統領衙門事務表

兵部為軍隊耳目戰務上最為緊要而步兵兵候尤為要中之要蓋無騎兵時全恃步兵爭勝負也是書為秦州彭君瑞所譯彭君日本陸軍學生精於軍務見現行各種勤務教練書大都有誤以愛厘之對愛譯是書以供軍隊教育士卒之用並足為軍軍各學校及軍隊中士卒之參攷書當世知兵之士必有能辨之者○定作大洋九角

## 和興製造機器

本行開設上海二洋涇橋北首四川路四號向來承辦各項頭等機器久已馳名茲又造成新式銅元銀元機器製造煤磚磨斤機器並代造兵輪捕魚輪火車電車暨橋樑鐵軌開鑿各式樣異靈巧等件

## 信裕

軍械軍衣皮件一應軍營學堂應用器具工料道地價目克己式樣遵練兵處定章訂製剋期交貨顧考查竭誠相待上海四馬路東永康里口

## 自來水有限公司招股廣告

本公司集股創辦鎮江自來水公司蒙鎮江道憲榮許奉兩江總督憲周批准并轉咨商部註冊各在案查本公司備廠基并機器水管等項業經分別定購自應按照原稟股分銀數招集股銀四十萬兩計每零股銀十兩每股銀一百兩如願入股請即至經收處查閱章程無論零股整股一經照數繳銀即由經收處當堂收條明年三月換給股票憑摺額滿即行停此廣告

鎮江自來水公司謹啟

## 華道勝銀行

本銀行蒙國家批准資本銀六百萬兩分作六萬股每股銀一百兩現已開辦資本銀六百萬兩分作六萬股每股銀一百兩現已開辦資本銀六百萬兩分作六萬股每股銀一百兩現已開辦

## 利國牛皮

本行向英國名廠選購其貨精美價目便宜











上海華章造紙有限公司告白

本公司所出各紙價廉物美遠近皆知茲於英二一號起本公司自行立局開辦上海  
舊立法界洋涇浜一號洋房內交易鎮江分局設在姚一灣漢口分局設在周家巷開  
董事朱葆三大班羅志同啓

59b

普天下第一壯陽種子奇藥從來未有

大隆藥房化學秘製人參六鞭壯陽種子延壽酒專治陽痿萬分靈驗種種奇功不勝枚舉非常適口老少相宜

**普天下第一壯陽種子奇藥從來未有**

此酒乃本藥房獨秘良方合天下壯陽種子各藥斷無如此功效神速故能暢銷各國名馳環球凡陽痿不舉未交先洩見色即流腎冷精寒等症飲之玉莖立刻雄壯異常陽事堅而且久任意歡樂一舉成孕雖衰弱老翁只須畧飲少許包能精神煥發百戰百勝屢次試驗皆得轉弱為強多子多壽一切虛損勞傷遺精滑精耳鳴目花面黃肌瘦腰酸腿軟諸患無不藥到病除妙在氣味香濃性味和平故常飲身強體壯百病不生飯量倍進容顏肥白步履如飛鬚髮轉黑真天下奇藥也大瓶四元小瓶二元如不善飲酒者另服參茸海狗腎壯陽種子延壽丸功效同酒如丸酒並用最妙外貼煖腎壯陽種子膏取效更速每對二元四角如婦人體弱多病另服調經種子即孕丹則男精足而女經調自然一戰功成每料八元

上海四馬路望平街口大隆藥房啓

童叟補劑○調體實驗○常年四時可服○能補先天充足○偽貨亂真○購者宜慎

西秦  
先貝醫士監製  
五牛牌  
燕窩牛髓粉

泰先貝醫士監製五牛牌  
 燕窩牛髓粉  
 此粉問世以來官長士商服之補腎生精晚年種子  
 近年銷路更盛富家送禮風行千里函贊食云清補

改得牛骨髓補腎功稱獨步本醫士七次游歷中華視珍應接不暇每見世人輕年疾壽過年無嗣更有身染損症亦頗不乏據其理初為先天不足繼復後天失調致有壽殀身損  
 無子等情醫者罔測殊深由此製藥濟人此將用泰西童子肥牛祇取骨中之髓佐以珍珠並養元固本填精等要藥入口毫無燥氣善能補腎益氣壯陽健脾添精神養真元平五  
 臟安三焦獲益甚繁職不勝職蓋人如患腎虧氣虛損症癆瘵陰虛陽痿腰酸腿軟頭暈目眩面黃肌瘦等症服後奏效如神欲享高壽欲廣嗣續欲強體質欲除百病請常服此則  
 延年益壽益壽斯衍慶握如掌心中也連服十天而色即轉紅潤能服一月可長肌肉十磅倘行房後體稍疲倦沖服三錢不使外邪乘虛而入且精神照常倍增誠驗確有良憑識者  
 請早衛身幸勿負本醫士婆心濟世焉○每罐洋一元每打十二罐洋十元○外埠函購託郵政局最要信局慎防作弊○經理贊醫士始創真正五牛牌○設在上海二馬路中市  
 ○西鼎新里口○暹邏大德通公司○是方外國的真原貨

63 N

格致書院廣

上海格致書院廣告  
 本書院自去春設藏書樓所有中外古今書籍俱人觀覽第家藏善本未易碎辦如有同志願惠持贈及定價出售者祈開明書目並送書樣以示倘經複覓即時奉璧本月二十日閉樓觀閱書報除禮拜日外每日一點半起至晚九點半止○附設英文學塾年齡不拘學費半年十八元全年照算報名時先繳洋五元學額無多速來報名遲恐不及此白  
 監院潘慎文啓

天寶堂  
花柳  
毒門聖藥  
經驗良方  
愈人甚廣  
無憂

京都天寶齋藥房○天下馳名○靈驗第一○異人傳授珠黃入寶化毒丹○包愈男女一切楊梅結毒限日全愈永無後患

此丸乃本齋獨得異人傳授其方重用真正原黃珠粉血珀極品上藥泡製久煉成丹專治男女楊梅結毒橫痃下疳小便皮破腫爛一切毒門無論初起染久包可限日全愈如前醫不精服藥不愈或庸醫圖利不顧人之性命攸關獨用輕粉升藥倒提丸等當時立愈乃毒氣內攻逢春又發四肢痛癢甚至鼻塌髮禿紅斑起點皆緣毒氣循絡且必染妻絕子其害非淺餘毒未淨其患不休此寶藥者未得其法患者豈能安全今本齋不惜重資修合濟世藥者即將此丸服下立刻止痛消腫去毒淨盡凡極重極危之症服藥一料立可全愈價雖昂貴而效足值當可掃盡骨內一切毒氣且能生育無害屢試屢驗必發必中輕者五天全愈重者七天絕根如用倒提丸輕粉升藥雷殛火焚凡有染此毒者雖諸醫束手危險萬分請嘗試之方知本齋藥靈方真之功也○每料價洋十元每瓶洋二元○另有珠黃十拍散○每料七角如男女下疳腫痛或陽物臭爛成疳或爛去半節搽此散立見拔毒去爛生肌止痛保復原形仍可生育種子此乃第一仙方也○立愈珠珀五淋白濁丸價洋一元 鋪分上海二馬路中市西鼎新里石庫門口內便是○遠境託郵政局購寄信局作郵票寄

天寶齋  
花柳聖藥  
經良方  
愈人甚廣  
憂無

北洋新編第一最新最備最要之外交書約章成案匯覽出現按是書爲連平顏均伯觀察奉北洋

大臣袁宮保之命編纂觀察曾至外部調查案卷圖表彙詳門目大備海內公認爲第一外交要政全書初印五千音早經各省大吏紛紛提取發給各屬備查現又續印除官用外餘交本局發售公諸海內士林倘研究外交者必以先覩爲快也現已出書速來購取每部售大洋十元每冊後面有分類檢查目錄極便查閱

總發行所 上海點 石齋中昌書局 北京上海 有正書局

上海北京  
**有正書局**

英譯津梁

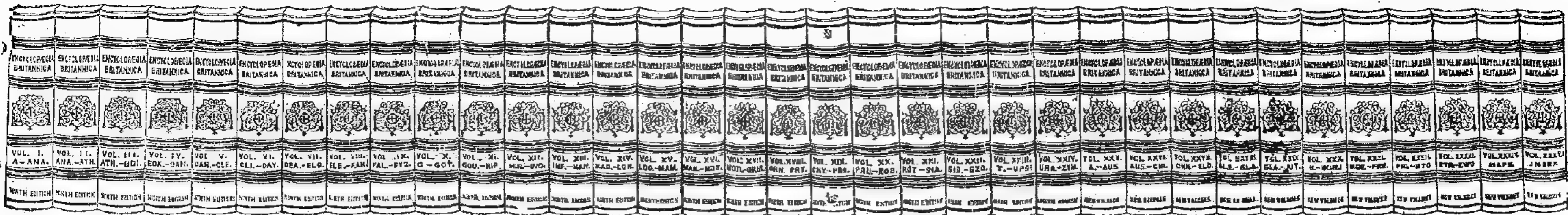
夫通譯之難不在於名物稱代云謂等字而莫難於介係聲合疏狀區別等字此種字渾言之即支那所謂虛字也凡一  
司之神精一語之口吻係焉故是查所譯牽引介係聲合等句爲多而以英源博士所譯四書以爲標準中有未信之處  
則加以原易以符原意而更申明其用法之異同於後精而靡疏寡而極要象晉家之津梁也西裝一冊大洋一元

上海棋盤街點石齋啓

上海棋盤街點石齋啓



數全成集問學識智西泰採博頁萬三計共本五十三部全科百英大係即圖此



泰西學識之總階級

大英百科全書者立德立功立言之歷史也古今文化之完善活潑之實錄也各邦各國各疆土之興衰存亡之紀聞也所有古代草昧之秋中國埃及五印度叙利亞之典故與夫羅馬帝國勝典敗蹟以及中古時代之羣雄爭長並事仰慕而朦昧之進化者皆得賴是以研究也此書亦可謂近世文明無敵之進化史泰西之全史戰史和平史政治史也廣而言之足稱各國歷代之帝王傳也各種人民之進化傳也各樣政府之嬗變史也譜演歷史之偉人傳也工藝與學術之進步傳也言與文字之發達史也商業與探險以及各新發明之叢說也近世技術之捷報也比外論著之關於泰西文明者美不勝舉且又所載者無不精詳確當博約有斷故大英百科全書至大與至有用巨集在倫敦泰晤士報館及商務印書館自出書以來從未有若斯之偉大善本今定按月分繳祇付定銀五兩即可得此全書

大英百科全書

是書凡三十五厚冊於西國學識無不能博設有研究西學之問題因論屬一切實學者或創新建異者文學者或哲理者歷史者或列傳者工藝者或宗教者地理者機器者音樂者戲劇等等者凡大關於文明國民之一舉一動皆得羅陳詳對毫髮無遺且皆筆意勁直斷決適當全集二萬六千餘篇皆著自英文通行國內卓然一世之大專家其畢生之學業德望在泰西盡是婦孺皆知者也

今之讀新聞日報者每遇輒有一物一事一地一人或關於一學術而題陟新異廢然索解者或聞之已久而不能述明何由何地者今若有此學識之書倉在右而探尋於是書第三十五卷內六十餘萬目錄淵海之中何難立解

每購一集敬送大字典一部

方今中國士大夫西學程度未臻完善本館為其便益起見故每購大英百科全書者奉送商務書館華英音韻字典集成一部該字典共計一千九百餘頁英文釋義多至六萬五千餘言如索解英文實學名詞極為有用讀此二萬六千餘篇之奇文妙義即可憑之迎刃而解該字典之價每部大洋七元五角茲本館附贈購書諸君並不另加分文

倫敦太晤士特許中國官商紳商士民之價值

一凡蒙 紳商訂購者本館收到全價或第一期之定銀五兩後即將全書三十五巨冊並附送華英音韻字典集成一冊一併寄奉如欲連旋輪書架者亦可附書送上

二按月分交之法即每月在某日付銀五兩六兩七兩銀數之不等以視裝訂之分別次序  
三每月分交約及三年屆滿訂購者雖須陸續付價然在此三年期內已早得是書全集之應用  
四初次定銀五兩可由商務印書館過付嗣後每月續付之價逕交上海倫敦泰晤士報館經理處收照

贈送二百頁圖說樣本

凡未能親臨審視全書者茲特費巨資備就圖說樣本以便奉贈凡斯西學之書倉內容無不創獨建異而連綴之○該樣本共計二百頁圖說約數百篇提綱挈要全從百科全書撮集而成並附書總目按月分繳之法各種裝訂之款式以及旋輪書架圖等倘蒙○函購原班寄奉不取運費

發行所 倫敦太晤士 洋涇浜第一號 代售處 上海棋盤街 商務印書館 全啓



**美國禁阻日本人之問題** ○初五日東京電云美國上議院神用投票法公議禁阻日本人居美之條件計贊成者僅二十三票反對者有四十五票因即作廢各紳皆以美總統修改護照之法為可行

**俄遣專使商議海牙和平和會條件** ○初四日倫敦電云俄國馬丁博士奉俄皇派赴歐洲各國京城專辦商議海牙和平和會條件之事禮拜五日入謁英皇對其久俄使此行為不虛矣使節定於今日由英京起程赴海牙

**日本人已得留學美國** ○初四日柏林電云美國政府已決定准日本學生入嘉禮福尼亞省學校

**俄國民政黨之要求** ○初五日倫敦電云立憲民政黨要求國民院得占多數因從而通令首相司徒來賓辭職

**鐵路撤改轉運稅** ○初四日倫敦電云愛比西尼亞鐵路因法國政府催促已允將百分之十之轉運稅作廢譯字林報

**上海官事** ○江西候補道孫思敬戶部銀行總理候補京堂陳宗燦代理青浦縣知縣張瀛鐵路購地收支委員知縣顏廷楨縣丞沈亮榮昨日先後到道分別拜謁○巡警北局長劉光沂請假十天○新委公共公廨襄謝委員王篤基稟知初五日到差(尾)

**駐滬俄總領事電賀江督年禧** ○南洋大臣端鑒欣逢貴國元旦本總領事不克赴省恭賀惟有敬祝貴國政治日新並 皇太后暨 大皇帝康強達吉並頌貴大臣勳猷益著特此電賀(川)

**日本親王道經上海** ○文匯報云日本伏見宮貞愛親王奉使赴英報聘由神戶乘達文哈郵船起程於昨日駛抵滬口駐滬日本總領事永瀧君偕日本公會會員數人親往迎迓並預備親王於昨日下午來滬親王以時晚改於今早坐小輪進口十句三十分鐘抵郵船公司碼頭由總領事導至公司總辦伊東君住宅捕房派印度馬兵護衛日本團練兵及學生亦列隊致敬親王用午膳畢即偕總領事乘馬車出游午後三句鐘至五句鐘見客各國領事各國兵艦管帶官中國官員及東西人士往拜者約有二百餘人親王將於五句三十分鐘回滬登舟云

**襄謝蒞差** ○新委公共公廨襄謝王肇之明府篤基已於昨日蒞辦辦公並擇今日往拜英美德及各國駐滬領事(泉)

**官紳會講鄉約** ○上海縣王大令學師杜廣文暨姚莫蔡周等諸紳於初五日下午先後至本城鄉約局宣講聖諭廣訓講畢復演說興學勸學諸大綱并勸人戒除洋烟散會時已五下餘鐘矣(車)

**西成學堂遷移** ○城內西成學堂向設在楊家荒場郭姓住宅內現因學生日衆校舍不敷由校長議遷至龍門師範學堂附近某民房內俾規模日臻完備云(車)

**電請官輪局照給租價** ○去年前江西巡撫吳中丞在吳城鎮相近舟行遇險歸營於拖曳於小輪昨日昨駐滬江西紳商陳作霖胡文達徐士修等特電南昌藩台沈方伯略謂詳昌振鸞輪為官輪局租拖吳仲帥坐船該坐船途中損漏諒係年久朽壞失修不堪載重行駛應仍責成僱船之人與拖輪無涉乃兩縣傳諭扣付租價勒捐賑款於理不合至籌賑一事自有應盡義務何須兩邑尊負此苛

勒之名耶乞飭官輪局照給租價維持商本破除壓方舊俗(收)

**演劇助賑** ○本埠某會因大江南北水災為害特定於本月初七初八兩日借小東門內東街仁和里道前小學堂演劇集資助賑每人收洋銀五角(收)

**稅司函覆並無私運洋鎗** ○滬道瑞觀察訪聞洋商達得老格私運洋鎗五百支往浙江平湖地方因即電飭嘉興府密查並函致新關稅司以西人攜帶鎗支數至五百餘支之多何以關上巡仵人等毫無見聞究竟有無其事請即查復等語茲經稅司查得去冬十二月中旬曾接關道函請驗放浙江安吉縣緝捕營所用後膛鎗二百支及藥彈等件大約所聞即係此事函復滬道(車)

**請阻西人越界築路** ○滬北馬路上寶接壤之界溪去冬因有洋人填築馬路會由滬道照會領餉令停工茲因仍未停止由該處紳董袁觀瀾等具稟滬道謂此溪係上寶分界之要地刻下如西人再不停工深恐將來難阻止應否即就所填之地丈明徵收年租俾得轉圜云云未知瑞觀察作何辦理也(車)

**札查協緝不力** ○去臘浦東南橋地方富戶吳某家被盜劫去金銀珠飾並傷多人報經奉賢縣主履勘屬實移文鄰封一體協緝凶盜茲聞此事因該處汛弁唐某當時協緝不力為道憲瑞觀察訪悉已嚴札澈查矣(永)

**盤副捕頭回國** ○美捕房盤副捕頭請假九月回國由總巡派楊樹浦捕房愛副捕頭代理所遺楊樹浦捕頭差由三道西捕代理(賞)

**駁船傾覆** ○昨日午後有一駁船滿裝樹柴行抵南市董家渡忽爾傾覆幸即施救得免傷人惟貨物已盡付東流矣(夜)

**流氓褫衣** ○李阿華在某輪船公司為式拉夫前晚行經鄭家木橋電報局門前突有惡丐鄭子明羽黨甲乙等五流氓各持小刀蜂擁圍住聲稱向借洋銀一百元李以無洋對若輩即持利刃恐嚇不許聲張遂將身畔皮夾抄出見內中祇有質票兩紙爰將灰鼠緞掛羊皮袍袍絲腰帶等一併褫去一閱而散事後李投報捕房請為查緝捕頭允之(舟)

**送究窩藏竊賊** ○製造局長夫巡長李雲甫因窩藏銅廠工匠所竊物料三百餘斤被龍華子藥廠委員吳二尹查明告知幫帶劉萬祥在李雲甫之弟德公家查獲原贓呈報總巡劉原道轉稟張總辦立即提李斥革再行送縣究辦(夜)

**招認失散行李** ○巡警西局於去歲十二月二十八日據二十二鋪地甲稟報轉據挑夫王明才聲稱富太古碼頭大通輪船抵岸時有不識姓名客商年約三十餘歲本地口音似做廚夫雇伊挑送行李至莊家橋言明挑力一百二十文由新北門進城今忽失散訪尋無著計行李綢藍荷包共三件請為收存等語局員即飭地甲赴莊家橋一帶遍訪亦無蹤影因於昨日出示招人認領(車)

**澈夜嚴查客棧** ○新正以來英界老關捕房捕頭惠爾生君因搜物各流氓大都住宿客棧爰於前晚起派出中西包探至英美

初七初八兩日借小東門內東街仁和里道前小學堂演劇集資助賑每人收洋銀五角(收)



租界各客棧嚴行查緝至天明始回銷差(泉)  
並非槍擊華捕人犯 ○匪四捕房包探前日見有王德才者形跡可疑恐即寶善街槍擊二百三十九號華捕之人稟由捕頭飭探至老開捕房將二東洋車夫傳至辨認據云並非此人即釋之使去(莊)

淫詞仍未禁絕 ○法界各茶肆演唱花鼓淫詞業經中西官嚴申禁令並傳各舞主到案勒具永遠不唱切結方謂此風可以禁絕不意新正以來若輩將所懸戲牌改換對白攤簞字樣其實所唱者仍係淫詞俚曲苟非嚴以懲之恐終不能去此污點也(舟)

提究地甲底賄 ○本城西局巡士史某昨晚在穿心河橋拘獲擺設賭攤之某甲及賭徒多人到局經局長分別管押並諭立提二十二鋪地甲訊究以爲底賄不報者儆(車)

失火即熄 ○前晚美租界乍浦路三十三號門牌某洋房失火當即撲滅並未成災(西)

香烟公司並未被焚 ○前報記本城西門外羊尾橋紙烟公司失慎一節茲悉被焚者係中國紙烟有限公司對面之新樓房計隆泰京貨店怡盛米店凌雲閣烟間等樓屋八幢至公司並未被焚惟招牌略被焦灼(車)

總工程局紀事 ○滬昌衣莊前雲高去冬將衣料質洋八九百元被莊主控由總工程局追究原贓茲經陳良玉參軍訊判正二兩月各還洋四百元○協順興米行夥吳漸生去冬至張松林米店收賬洋三十二元後由張查得誤付五十元鈔票一紙急向追索不認昨扭控到案參軍訊無佐証斥退自理○南區四十五號巡士張承恩私押皮鞋由警務處斥革後獲交裁判所茲已訊判押交學費四十八元○六十七號巡士李左浩在三角街賭博得洋九元四角流限分肥不允互毆由他巡士拘獲彭洪卿一名解由南區送局昨局員訊得李不應犯賭判送交警務處斥革併着繳學費彭戒責二百下押辦○郭登三扭郭阿福至局控郭於去年冒取顏料四十八元值洋十五元求追判責二百下押一月(永)

公共公廨紀事 ○美界捕房捕頭遺七百七十五號捕送婦女王阿英到廨據云係失火案內要証請爲管押值日差據情人告關太守著交官獄收押候開堂時解訊○五百二十一號捕送迷路女子楊小五子到廨請爲安插太守著留廨候核(莊)

英租界捕房事 ○包探趙銀河於前晚拘獲行竊廣東路宏興客棧棉被之陸否生一名逮入捕房押候開堂時解訊○三十七號捕及二百八十一號華捕於前日下午在山東路與洋涇浜等處拘獲在途招攬坐客之馬夫三名及馬車三輛帶入捕房捕頭飭將馬車扣留人則釋之使去着投公廨判罰(莊)

美租界捕房事 ○廣東流低高平安歐阿蘇陳元林前晚至武昌路強搶女孩曹金寶金圈由探劉阿炳一併拘入押候解辦○汪利順汪錫順昨向徐瑞金索欠互毆由五百六十六號捕一併拘入押辦○奚四甫昨竊元芳路楊阿九家布被由探朱子藩拘入押究○陶金華昨至新記派路將某洋房玻璃窗擊碎圖竊由探錢盈棠巡獲拘入押究○桂福生報稱在元芳路廣和興烟間被流氓搶去洋三元請究捕頭詢無人証斥不准理(西)

黃種樓霞女俠小傳

不准複印

第一章 (出入世界之奇境)

第一節 (緒論)

嗟乎嗟乎人之生也其來奚自及夫死也其往焉歸一月之間開口

而笑者不過四五日雖使貴爲天子富有天下忽忽數十年渺如逝波不能少留況其生遭競爭之際會處機阱之世界貧賤憂戚飢寒勞苦僕僕窮年曾博一日之尊榮未可必得脫有不幸甚至以血肉之軀受鎗砲兵刃之虐者乎

舟車之跡今已遍於地球釋氏所謂極樂世界道家所謂蓬島三山果安在耶地上之境生前之事茫茫若斯而更無論於死後之天堂由是知諸宗教家之曉曉者皆誣誕而已矣

然則人之居乎世界中者如傀儡如木石如浮漚如游塵靡事不空無一非假何戀於生何悲於死何欣於伸何戚於屈更何爲而竭其精神能力於術藝科學以求所謂植立功名者哉

余幼失怙恃無兄弟姊妹孑然一身寄食於季父之家稍長即有厭棄世俗之意趣然季父撫余一若己子爲余備費送之學校不容其放散自廢也余年十五已入高等學校於斯時也忽盡失其虛無淡寂之思想而孳孳焉日以爭得進步爲事夫然後知造物之巧於誘我入世其境象屈曲奇妙不可思議有令人靡焉汨焉委身從之而不自覺者

造物誘我即所以厚我既厚我亦未嘗不厚世之人此固世人所樂聞而亦余之所不得不自述者也余奚爲不得不自述余實以造物之厚我者有未至使余之所樂無幾而所悲者未有艾也余願世之讀我書者皆有余之所樂而不有余之所悲則余之所悲將於是焉止余轉樂

譯者曰余亞東一窮士也丙午春友人有自東京返者出樓霞傳贈余乃東京文學士巖谷蘭軒之所自述也余讀首章之第一節慨然而歎曰若我者殆祇有蘭軒之所悲而不有其所樂者歟抑知求有其所悲者而不可得則余讀之益自悲且又爲世之不得志者悲

或曰有蘭軒之所悲然後悲不有蘭軒之所悲則可以不悲可以不悲然後能各求其所樂而樂之其樂固不必遜於蘭軒之所樂也斯言也余亦以爲然

是故讀是書者不有蘭軒之所樂而亦樂不有蘭軒之所悲而亦悲悲與樂固不在蘭軒而在我 (未完)

歷歲移賑

○啓者各處告災紛至勸捐者舌敝唇焦幾至無法可想茲有清河壽母以例給六房子媳之歷歲每人一元補助江北水災其孫男孫女八人因亦開風興起各以祖母所給之歷歲每人一元補助賑合共洋二十元送由本會彙解災區散放雖杯水車薪於事無濟然海內四萬萬同胞苟能取法於清河壽母多福多壽多男子又八齡童賑則億萬哀鴻不難同登衽席馨香頂祝願清河壽母多福多壽多男子又八齡童胡慶生捐助歷歲洋一元除分賑收條外合併鳴謝 商務總會籌賑處謹啓



企公牛乳  
天下馳名

本廠製造牛乳歷有年所爲寰球  
第一色白而潔味香而濃得化學  
之新裁眞無上之妙品老年服之  
可以還童幼年服之能可強壯銷  
數之廣英國爲最日本香港新加  
坡印度南花旗舊金山盤門等處  
每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣  
極矣當此中國力強戒烟社會林  
立若以此乳服之不但身體強壯  
可資衛生而體操諸君尤宜時服  
精神百倍於國於身裨益不淺賜  
顧諸君請嘗試之始信言不虛謬  
也企公牛乳公司主人謹白 G. & N.

香港太古糖局

本行由港自製  
 噴冰 寶五溫  
 車 四溫二五八噴四  
 糖 溫文三溫七五  
 出 管如 貴客欲買  
 祈請到本賬房面  
 議買定即定收  
 如過期不出將定  
 管 每張十特此佈聞  
 上海老太古洋行  
 謹白 68年

聲 明

去臘晦日在途  
中波盜搶去書  
東圖章一顆今  
已改樣新刻將  
舊圖章作爲廢  
用望各寶號  
莊切勿受愚倘  
有取銀錢貨物  
將人扣留來報  
重賞決不食言  
特此登新申二  
報

寶順洋行保險

本行設申最先  
辦理火險歷有  
年數敝公司在  
上海創歷百餘  
年資本頗巨賠  
款迅速恐未週  
知爰特登報無  
論行號棧房生  
財家私一律可  
保價極克己倘  
荷見顧請至二  
馬路外灘本行  
帳房面議此佈  
甲59

海 上  
啓房藥大英華

本藥房新到  
醫生傢俱牙  
科材料凡應  
用要件一瓶  
齊備又新到  
照相器具材  
料甚多均是  
各國名廠所  
出式樣新巧  
價值公道賜  
顧者請速來  
購取爲盼

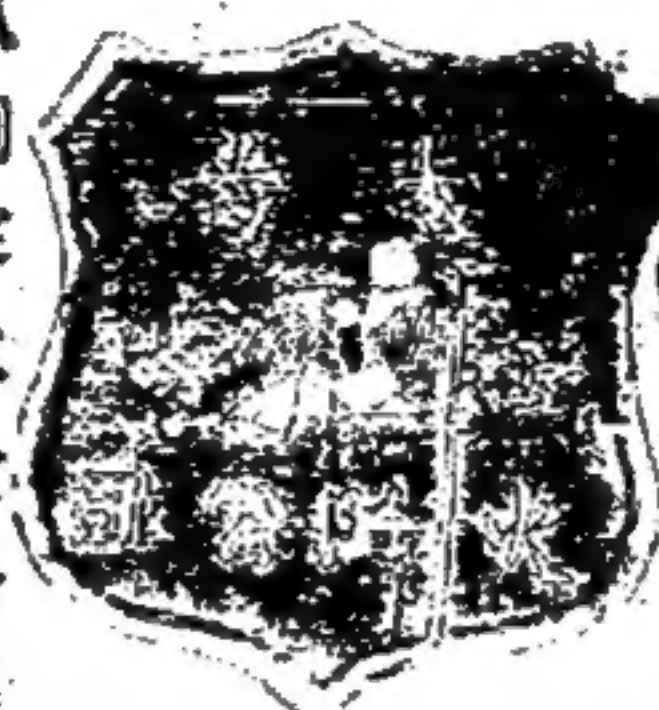
齋寶天都京

此散治男女  
面上油膩墨  
氣烟色酒刺  
雀斑暗晦等  
患每晨搽擦  
自然嫩嬌滋  
潤清秀真整  
顏妙品也每  
瓶三角每洋  
照拆四瓶  
舖分上海二  
馬路中市



英明  
 大馬路  
 五百六十六號  
 祥茶號  
 隔洋行  
 及各種眼  
 光均可合  
 用其玻璃  
 白藍黑等  
 色及眼鏡  
 架金銀鋼  
 銅各色俱  
 有其價由  
 洋兩元起  
 碼至洋一  
 百元為止  
 自本行售  
 出之各種  
 眼鏡均包  
 貴客合用  
 如練眼光  
 不取分文  
 特此佈告

# 白告古太老



倫敦密格西火險公司  
 柯里仁火險公司  
 定火險公司  
 所有衣服生財貨物等保費格外公道本行更設經理處在寧波鎮江蕪湖九江漢口宜昌蘇州杭州沙市烟台天津牛莊等處  
 賞客欲保者請臨面議可也特此佈  
 司公險火定屋棧房及各屋內務現可代客保房

遺失提單

今遺失 S/S Macks  
輪船英一千九百零  
六年九月十號進口  
第四千二百四  
十五號至五十  
四號元羽綢十  
件提單一紙其貨早已  
出過五箱淨剩五箱當  
至該棧說明作為廢紙  
零補提單為憑望各  
寶行號切勿收用特此  
登報聲明  
利康洋行



啓者本行現有最新各色刷粉顏料  
鮮艷刷於牆壁之上其色經久不  
其用法最易祇須冷水調和即便  
用此顏色粉分二種有用牆屋之  
者有用牆屋之內者均能光彩奪  
蓋此顏色粉乃英國里台提廠以  
等材料加工配製刷於牆壁之上  
色久遠如新另有雪白刷粉其質  
纖光亮無匹無論板壁坭牆刷之  
使房屋透光不但物美其價亦廉  
仕紳貴商欲看樣購者請至二馬  
路第十二號門牌三層樓面議可也  
英商信記洋行謹啓

**'KEPLER'**  
(TRADE MARK)  
**SOLUTION**



商記 自製藥水  
魚肝油 消痰止咳 滋補液精

情精神也。得此藥生靈者其內之藥  
 江能壯養骨肌肉筋脈各力。  
 解百病。藥水最靈。爲治氣管。衝久  
 患之者。並以肺勞病。此藥專有益服  
 且能攝長精力之症。  
 服法可初服時。每日宜服參次。於飯  
 後服。每次一小羹。漸漸加多。至一二  
 大羹爲度。連服即覺元神倍增。必登  
 仁壽者矣。  
 賜顧者請認明商記。庶不致誤。  
 英國造藥大行  
 英京  
 寶美士氏。威來金氏。公司

BURROUGHS, WELLCOME & CO  
LONDON, ENGLAND

本公司所製各種良藥中國各大藥房均有寄售請就近賜顧可也  
英京寶柔士氏威來金氏啟

(售出皮地)

地在土邑  
三原十三  
土名提籃  
計地三畝  
分近傍馬  
如欲起造  
洋住宅或  
洋棧房均  
相宜合意  
向北河南  
即鐵馬路  
泰昌行面  
可也

自行洋琴  
 大小風琴  
 手拉風琴  
 大小戰鼓  
 水師號筒  
 馬隊步號  
 全隊樂器  
 絲絃俱全  
 唱戲機器  
 可保永遠  
 各項戲曲  
 秦崑全備

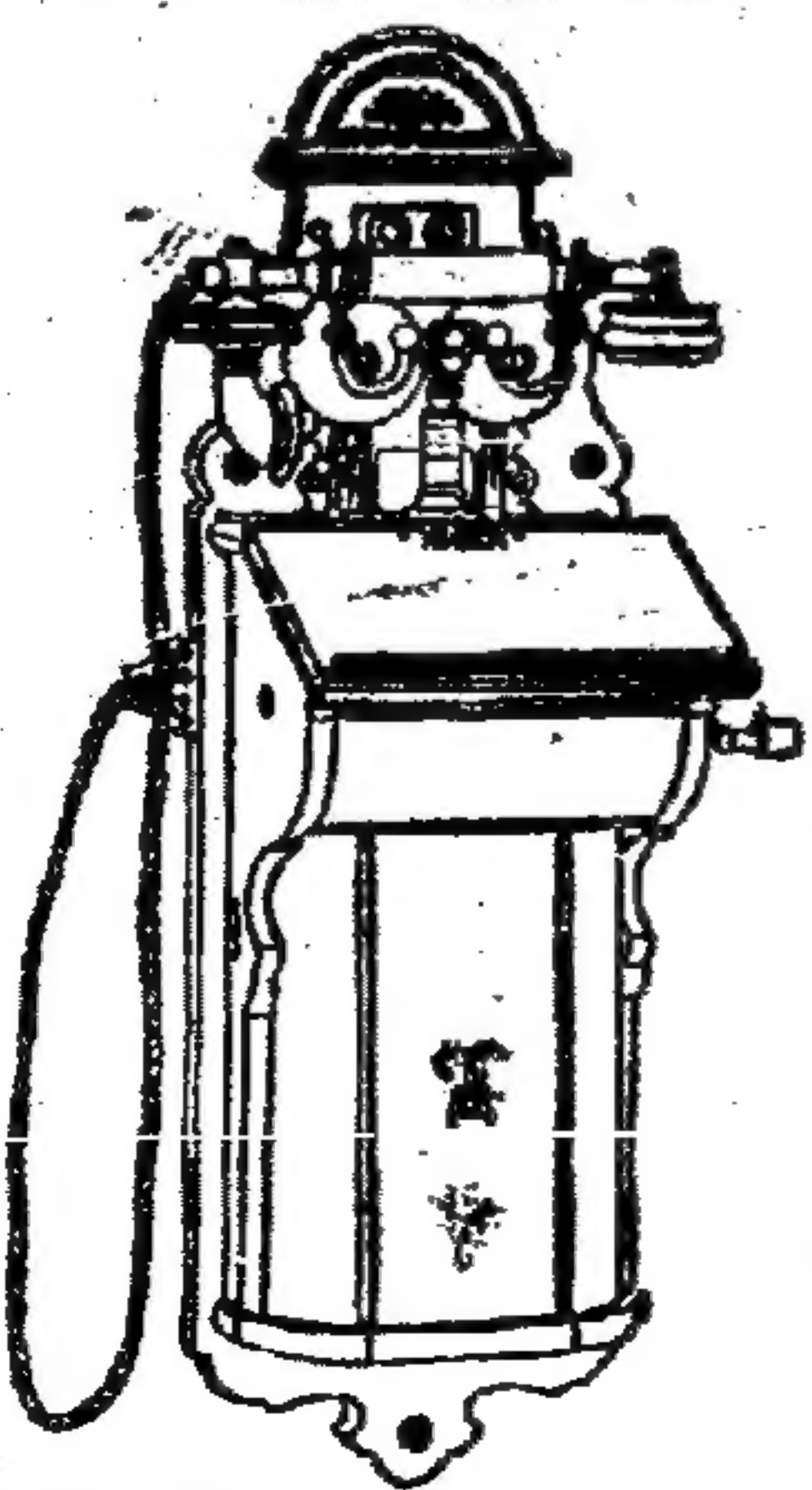
總公司在上海  
大馬路東首第  
三號洋房分設  
在英京大街  
香港遮打新大  
街○天津紫竹  
林○北京正陽  
門外大柵欄華  
豐厚洋貨號○  
廣東十七甫粵  
昌榮洋貨號○  
營口瑞成恆洋  
貨號○烟台合  
順辦館○福州  
萃昌洋行內○  
杭州萃利公司  
內○廈門港仔  
口同吉祥號○  
汕頭永和橫街  
美合號內○賜  
顧諸君必須認  
明本公司招牌  
方是真貨特此  
佈聞○謀得利  
有限公司告白

上海虹口百老匯路廿號



本主人親至英京選製玫瑰牙粉擦之能去蹟清涼可免一切牙患泰西醫士均皆讚美實乃無上妙品衛生家更宜常用官禮尤妙現以到申發售價定每盒一角每打一元批發從廉寄售處在○大馬路又日新號○四馬路治記寶號○棋盤街怡春堂號○裏虹橋萬興銀樓○新聞同允和寶號○寧波江北岸元大亨號○寧城大池頭清一藥房○江北岸北延齡寶號外埠各寶號如欲經售者請函訂可也

費省時省以可風律德裝



行一章司裝於則風不百各  
或閱並均德發凡者可案行  
函概貨能律財賢每通言家  
達不價代風若易年達語如  
經取等辦電紳者須情不裝  
理費情其條商瞬銀形及一  
人蒙本費電在息五凡一德  
可賜公格鈴外間十紳分律  
也顧司外並埠可兩商鐘風  
此者亦從各或內周此裝界以  
佈務能廉色內周此裝界以  
祈開若器地知信此中通  
惠單欲具等物息項各二  
臨寄知本處價靈德處千  
小奉綱公欲易捷律無五



